

BOSNIAN KIELI

BOSANSKI JEZIK

Bosnian kieli kuuluu eteläslaavilaisiin kieliin. Eteläslaavilaisten kielten itäiseen haaraan kuuluvat makedonia ja bulgaria sekä läntiseen haaraan kuuluvat bosnia, serbia, kroatia ja sloveeni. Bosniaa puhutaan Bosnia-Herzegovinassa.

Ennen Jugoslavian perustamista bosnia, serbia ja kroatia olivat erillisiä kieliä. Jugoslavian perustamisen jälkeen (1918) käytettiin virallisina kielinä serbiaa ja kroatiaa, ja toisen maailmansodan jälkeen viralliseksi kieleksi tuli serbokroatia eli kroatoserbia. Entisen Jugoslavian hajottua serbokroatian kieltä ei enää ole olemassa. Serbia, kroatia ja bosnia ovat nykyisin itsenäisiä kieliä, jotka kehittyvät omaan suuntaansa. Kaikilla näillä kielillä on omat kielioppinsa, oppikirjat ja muu kirjallisuus. Serbia, kroatia ja bosnia ovat edelleen läheisiä kieliä, ja niiden puhujat ymmärtävät toisiaan.

Bosnian kirjakieli on vanha. Ensimmäinen bosniankielinen kirjallinen teos on peräisin 1100-luvulta.

Bosnian kielen erityispiirteitä ovat:

- Aakkosissa on 30 kirjainta, 25 konsonanttia ja viisi vokaalia.
- Bosnian kielen sanojen ääntämisessä oikea painotus on keskeistä. Sanapaino on osaksi kiinteä, osaksi liikkuva. Pääpaino ei koskaan ole sanan lopputavuilla. Painollinen tavu on joko lyhyt tai pitkä, ja sen sävelkulku voi olla laskeva tai nouseva.
- Kysymyksiä muodostetaan joko intonaation tai kysymyssanojen avulla.
- Bosnian kielessä on seitsemän sijamuotoa.
- Sanoilla on kolme sukua: feminiini, maskuliini ja neutri.
- Sanaluokkia on 10.
- Perusaikamuotojen (preesens, perfekti ja futuuri I) lisäksi aikamuotoja ovat imperfekti, aoristi, pluskvamperfekti ja futuuri II.
- Lauseiden sanajärjestys on melko vapaa.



Bosnia-Hertsegovinan lippu
Zastava Bosne i Hercegovine

Bosnian aakkoset Abeceda bosanskog jezika

A a B b C c Č č Ć ć
D d Đ đ E e F f
G g H h I i J j K k
L l Lj lj M m N n Nj nj
O o P p R r S s Š š
T t U u V v Z z Ž ž



Stećci-hautakiviä keskiajalta
Stećci-nagrobni spomenici iz srednjeg vijeka

Bosantchica			
č	A	o	O
ć	B	u	U
u	V	p	P
u	G	c	S
o, v, x	D	m	M
e	E	ž	Ž
o, x, oic	ž	φ	F
u	DZ	x	H
z	Z	ω	OT
h	I	ψ	Č, ŠT, ŠĆ
š, š	D, Ć (deriv)	ι	C
cc	K	v	Č
h	L	u	Š
h	LJ	l	polinglas
h	M	6, 7	JAT
h	N	10	JU
h	NJ		

Vanhat bosnian aakkoset
Staro bosansko pismo



Bosnian kansallispuku
Bosanska narodna nošnja

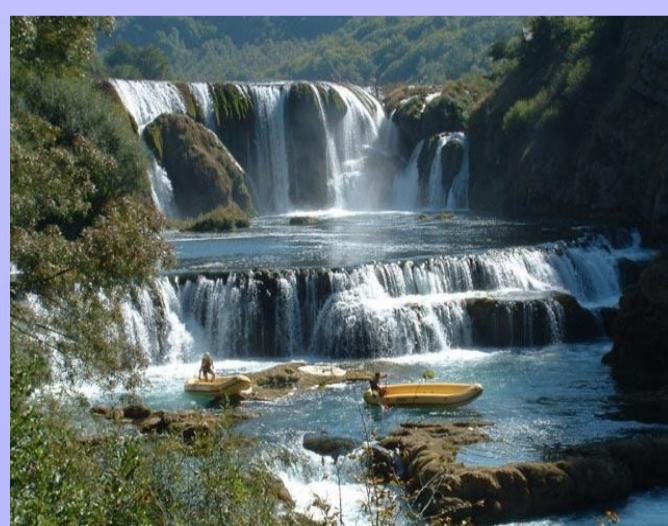
Moj ljetni raspust

Zovem se S Admir i imam 13 godina. Ja ću vam ispričati kako sam proveo moj ljetni raspust.

Osvanuo je i taj julski dan kad smo krenuli u Bosnu. Putovali smo avionom iz Helsinkija. Put je dugo trajao, pa smo svi bili veoma umorni kad smo stigli u Bosnu. Zato smo se prvo dobro odmorili i naspavali. Sljedećeg dana ja sam išao kod mog prijatelja Mirze. Puno smo pričali i igrali fudbala.

Nakon nekoliko dana otišli smo na more u Hrvatsku. Tamo sam se kupao, plivao, igrao odbojke, vozio čamac. Imao sam tu i jednog prijatelja, pa smo provodili dosta vremena zajedno. Na povratku s mora posjetili smo Mostar. Bio sam na Starom mostu i gledao kako skakači skaču s mosta u rijeku Neretvu. Išli smo na bosanske čevape. Bili su dobri i ukusni. Ostali smo još nekoliko dana u Bosni a onda smo se vratili u Finsku.

Viikonpäivät	Dani u sedmici
maanantai	ponedjeljak
tiistai	utorak
keskiviikko	srijeda
torstai	četvrtak
perjantai	petak
lauantai	subota
sunnuntai	nedjelja



Ćevapčići

Numerot	Brojevi
yksi	jedan
kaksi	dva
kolme	tri
neljä	četiri
viisi	pet
kuusi	šest
seitsemän	sedam
kahdeksan	osam
yhdeksän	devet
kymmenen	deset
sata	sto
tuhat	hiljada



Värit	Boje
valkoinen	bijela
musta	crna
punainen	crvena
keltainen	žuta
sininen	plava
vihreä	zelena
ruskea	smeđa
oranssi	narandžasta
harmaa	siva
violetti	ljubičasta